

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 99 (1981)
Heft: 215

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preis: Kalenderjahr Fr. 44.-, halbj. Fr. 27.-, Ausland Fr. 55.- jährlich
Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 51 Rp., Ausland 57 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile 44 fr., un semestre 27 fr., étranger 55 fr. par an
Inserions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 51 cts, étranger 57 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 215 – 2949

Bern, Donnerstag, 17. September 1981
Berne, jeudi, 17 septembre 1981

99. Jahrgang
99e année

No 215 – 17. 9. 1981

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist,

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Ediktalladung.

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV – Somation selon l'art. 89 ORC – Diffida secondo l'art. 89 ORC.

Ricerca eredi sconosciuti.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 310221–310258

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Besuch des algerischen Staatssekretärs für Aussenhandel – Visite du Secrétaire d'Etat algérien au Commerce Extérieur.

Emissionsprogramm für das 4. Quartal 1981 – Programme des émissions pour le 4e trimestre 1981.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

Nachträge

AB Work Bee, Balzanl, in Zürich (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1981, S. 2108). Von dieser Firma wurde lediglich publiziert, dass sie wegen Geschäftsüberganges gelöscht ist. Indessen ist präzisierend nachzutragen, dass diese Firma infolge Überganges des Geschäftes mit Aktien und Passiven auf die bestehende Aktiengesellschaft «AB Work-Bee AG», in Zürich, l. erloschen ist.

AB Work-Bee AG, in Zürich l. gewerbmässige Arbeitsvermittlung (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1980, S. 3557). Diese Firma hat Aktien und Passiven der erloschenen Einzelfirma «AB Work Bee, Balzanl», in Zürich, übernommen.

8. September 1981

Pro Autoleasing AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 84 vom 10. 4. 1979, S. 1129). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 6. 1981 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

8. September 1981

Schmohl & Co AG, in Zürich 8. Autogarage usw. (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1979, S. 3073). Emma Schmohl ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), sondern nun Präsident desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Paul Seiler, von Zürich, in Uster.

8. September 1981

Life & Work AG, in Zürich l. Anwerbung von weiblichen und männlichen Arbeitskräften usw. (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1979, S. 968). Heinz Wilhelm ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Paul Seiler, von Zürich, in Uster.

8. September 1981

Star Moden AG in Liquidation, in Zürich 11. Beteiligung an Herstellung, Verlag und Vertrieb von Modezeitschriften (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1978, S. 645). Dr. Jürg Gilly ist nicht mehr Liquidator, seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nicht mehr im Hause Nansenstrasse 16, Zürich 11. Büro Dr. Jürg Gilly, domiziliert.

8. September 1981

Textex AG, in Zürich 2. Ermittlung des Handelsgewichts von Textilien usw. (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1975, S. 718). Dr. Theodor Wydler ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Dr. Clo Duri Bezzola, Präsident, und Martin L. Bodmer, Vizepräsident des VR, führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Raimar Freitag, deutscher Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis.

8. September 1981

Dresson Zürich AG, in Zürich 3. Damen- und Herrenbekleidung (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1979, S. 565). Raymond Gotthel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ralph Klittborn, Delegierter des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

8. September 1981

Partner Beratungs AG, in Zürich 6. Beratung auf allen Gebieten des Marketings, der Werbung usw. (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1975, S. 2808). Hans von Bergen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Ulrich Räder, bisher Präsident, ist jetzt einziges Mitglied des VR und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Adresse der Gesellschaft: Nordstrasse 20, Zürich 6. c/o Publi-Group.

8. September 1981

Anton Hollenstein, in Zürich, Kinotheater (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1971, S. 2993). Neue Adresse: Falkenstrasse 26.

8. September 1981

Zehnder AG Generalunternehmung, in Winterthur IV (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1980, S. 3874). Neu haben Kollektivprokura: Hans Flury, von Hägendorf, in Jona, und Hubert Buchsteiner, österreichischer Staatsangehöriger, in Winterthur. Die Unterschriftsführung erfolgt ausschliesslich in der Weise, dass die beiden neuen Prokuristen sowie die bereits eingetragenen Kollektivunterschriftsberechtigten nicht unter sich zeichnen, sondern jeder von ihnen je mit Fritz Gnädinger oder mit Othmar Gnädinger, Mitglieder des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, die ihrerseits Einzelunterschrift führen.

8. September 1981

Keyboard Service AG, in Zürich l. Schulung von Benützern von Tastaturgeräten (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1980, S. 3789)

Keyboard Training AG, in Zürich l. Schulung von Benützern von Tastaturgeräten (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1980, S. 3789)

Urs von Gunten ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Karl-Constantin Lange und Wolfgang Bensch, beide deutsche Staatsangehörige, beide in Bad Homburg (D); Egon Meyer, von Zürich und Reisiswil, in Zürich, und Bruno Niederöst, von Tuggen, in Zürich.

8. September 1981

Noroxyl-Hartvermicklungswerk Galvanic Mäder & Co, Zürich, in Zürich 3. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1952, S. 51). Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes der beiden Gesellschafter Alois Mäder und Franz Mäder aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

8. September 1981

Earth Shoe Winterthur, U. Hüsser & Co, in Winterthur l. Kirchplatz l. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1981. Gesellschafter: Ursula Hüsser, von Winterthur, in Zürich 3, und Hans Ulrich Leiser, von Zürich, in Wil ZH. Schuhverkaufsgeschäft, insbesondere Verkauf von Gesundheitsschuhen.

8. September 1981

Franz Studer, Technische Vertretungen, Inhaber Jos Brunold, in Zürich (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1974, S. 747). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. September 1981

Zütex GmbH, in Zürich l. Schirme, Schirmstoffe und andere Textilprodukte usw. (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 714). Hilde Brauer, Gesellschafterin, ist nicht mehr Geschäftsführerin; ihre Unterschrift ist erloschen.

8. September 1981

Oskar Keiser EDV-Dienstleistungen, in Zürich l. Elisabethenstrasse 6. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Oskar Keiser, von Stafä, in Dübendorf. Einzelunterschrift ist erteilt an François A. Bernath, von La Chaux-de-Fonds, in Zürich. Dienstleistungen auf dem Gebiet der EDV.

8. September 1981

ITI, Institut für Text- und Informationsverarbeitung, Sepp Gruber, in Meilen, Dollikerstrasse 38, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Sepp Gruber, italienischer Staatsangehöriger, in Meilen. Einzelprokura ist erteilt an Pia Gruber-Torgler, von Au SG, in Meilen. Beratung und Schulung auf dem Gebiet der Text- und Informationsverarbeitung.

8. September 1981

Freihof AG, wissenschaftliche Buchhandlungen, in Zürich 6 (SHAB Nr. 64 vom 19. 3. 1981, S. 858). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Alice Fröhlich, nun in Maur; ihre Prokura sowie diejenige von Rainer Gösken sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Evert Klaas Jansen, niederländischer Staatsangehöriger, in Hüntwangen.

8. September 1981

Letzi Druck AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 127 vom 2. 6. 1976, S. 1561). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Rolf Järmann, von und in Zürich.

8. September 1981

Hermes AG, Büromaschinen und Datentechnik, in Zürich 3 (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1981, S. 1953). Josef Huber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Jürg Scherzmann, von Zug, in Widen AG.

8. September 1981

Prahmendienst Management Zürich AG in Liquidation, in Zürich 8 (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1980, S. 3298). Die Liquidation ist nach Angabe des Liquidators beendet. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

8. September 1981

Peyer & Co AG, in Zürich 6. Buchbinderei- und Kartonagebedarfsartikel (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1981, S. 190). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lengnau AG (SHAB Nr. 202 vom 2. 9. 1981, S. 2808) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

8. September 1981

Limmat Versicherungs-Gesellschaft, in Zürich 2. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1981, S. 2429). Die Prokura von Arnold Eichmann ist erloschen.

8. September 1981

Inter-Sofex AG, in Zürich 2. Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1979, S. 3896). Die Prokuren von Hans-Jörg Isler und Alfred Schlegel sind erloschen.

8. September 1981

Nievergelt Repra AG, in Zürich 3. Klischees, Fotolithos usw. (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1981, S. 142). Eugen Bollier, Vizedirektor, wohnt nun in Bergdietikon.

8. September 1981

Taxametervereinigung AG Zürich, in Zürich 4 (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1978, S. 2173). Hans Bollinger, Präsident des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gertrude Linder, von und in Zürich.

8. September 1981

Victor Zuber AG, in Dietikon, Fleischwaren (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1961, S. 2409). Dr. Karl Siegrist und Heinrich Brändli, beide infolge Todes, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 26. 5. 1981 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

8. September 1981

Zündanlagen Swisstronic AG, in Hinwil (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1980, S. 2310). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. 4. 1981 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

8. September 1981

EPT Ernst Ruch, bisher in Zürich l. elektronische und elektromechanische Bauteile usw. (SHAB Nr. 41 vom 20. 2. 1981, S. 550). Neuer Sitz: Volketswil. Adresse: Weiherweg 19.

8. September 1981

Rosmarie Maurer, Buchhaltungsmandate, in Bonstetten, Bruggenmatweg l. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Rosmarie Maurer, von Zürich, in Bonstetten. Übernahme von Buchhaltungsmandaten.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Es werden vermisst:

1. a. Zeddel Nr. 7511, Fr. 2000.-/Vorg. Fr. 10 600.-, unkündbar, 100 Rp., 4½%, ohne liegende Zinse, Zinsfall Martini, errichtet am 3. Januar 1904, ursprünglicher Gläubiger: Karl Anton Sutter;
 - b. Schuldbrief Nr. 347, Fr. 1000.-/Vorg. Fr. 21 000.-, kündbar bei Handwechsel 4½%, Zinstag: 11. November, errichtet am 14. Juni 1922, ursprüngliche Gläubigerin: Maria Magdalena Broger-Sutter in Gonten,
- beide lastend auf der Heimat Nr. 183/149 «Specks Greben» (P. 406) in Steinegg, Bezirk Rüte.
2. Schuldbrief Nr. 152 über Fr. 6500.-, datiert 31. Juli 1916, 4½%, 25. Juli, ohne Kapitalvorgang, unkündbar ltd. a/Locher Anton, haftend auf Wohnhaus Nr. 136i an der St. Antonstrasse, Oberegg.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, diese innert einem Jahr seit der ersten Auskündigung im Schweizerischen Handelsamtsblatt gemäss Ziffer 1 beim Gerichtspräsidenten von Appenzell und gemäss Ziff. 2 beim Gerichtspräsidenten von Oberegg vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden.

9050 Appenzell, den 9. September 1981 Die Gerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.-, 3¼% Obligation der Bank in Menziken, Nr. 37879, lautend auf Nyffeler Werner, Gontenschwil, fällig am 13. Januar 1983, mit Jahrescoupons per 13. Januar 1982 und 13. Januar 1983.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, diese Obligation innert sechs Monaten, d. h. bis zum 15. März 1982 dem Bezirksgericht Kulm, in 5726 Unterkulm, vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt wird.

5726 Unterkulm, den 8. September 1981 Bezirksgericht Kulm

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 20 000.- vom 3. Februar 1953 und Erhöhung vom 1. Dezember 1956, Beleg 1/8923 und 11/90, lastend auf der Liegenschaft Erlenbach-Grundbuchblatt Nr. 134 des Theodor Gafner, Landwirt, Thal, Erlenbach, im 1. Rang, zugunsten Jakob Gafner, Thal, Erlenbach.

Der unbekannt Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

3752 Wimmis, den 10. September 1981 Der Gerichtspräsident von Niedersimmental: Janser

Vermisst werden die nachstehend aufgeführten, auf dem Grundstück Nr. 1191 GB Zug, Grundbuch Zug Bd. VIII, Folio 1191, haftenden Inhaberschuldbriefe:

1. AA 10919 im Betrage von Fr. 1000.-, errichtet am 19. März 1952, mit einem Vorgang von Fr. 21 500.-,
2. AA 10920 im Betrage von Fr. 4500.-, errichtet am 19. März 1952, mit einem Vorgang von Fr. 22 500.-,
3. AA 10921 im Betrage von Fr. 3000.-, errichtet am 19. März 1952, mit einem Vorgang von Fr. 27 000.-

Der Besitzer dieser Inhaberschuldbriefe wird aufgefordert, sie bis Ende September 1982 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden.

6301 Zug, den 14. September 1981
Kantonsgerichtspräsidium Zug:
Dr. V. Schaller

Es werden vermisst:

6 Aktienzertifikate Nrn. 1, 2, 3, 4 und 7 über je 30 Namenaktien und Zertifikat Nr. 11 über 90 Namenaktien der Belux AG für Beleuchtung, Nrn. 1-120, 151-180 und 301-390, im Nennwert von je Fr. 1000.- lautend und im Aktienbuch der Belux AG eingetragen auf den Namen von Thomas Eglöf.

An allfällige Inhaber dieser Aktienzertifikate ergeht hiermit die Aufforderung, dieselben innert sechs Monaten, d. h. bis 14. März 1982 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

5400 Baden, den 9. September 1981 Bezirksgericht Baden

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 1. Oktober 1951 der Gewerbank Baden, per Fr. 10 000.- im 2. Rang mit Nachrückungsrecht auf GB Ennetbaden Nr. 1331, Parzelle 10/2254, MZ 67.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, dieselbe innert Jahresfrist, d. h. bis 14. September 1982 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

5400 Baden, den 9. September 1981 Bezirksgericht Baden

Es wird vermisst:

Kassenobligation Fr. 5000.- 5%, der Aarg. Hypotheken- und Handelsbank Baden, Nr. 05 E 11512.

An allfällige Inhaber dieser Kassenobligation ergeht hiermit die Aufforderung, dieselbe innert sechs Monaten, d. h. bis 14. März 1982 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

5400 Baden, den 9. September 1981 Bezirksgericht Baden

Der unbekannt Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 9000.-, vom 16. Oktober 1925, Beleg 1/5209, lautend zugunsten des Martin Zeller und der Rosa Zeller, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Hohle Gasse 3, Spiegel bei Bern, Könliz-Grundbuchblatt Nr. 2802, des Roland Zeller, daselbst, wird hiermit aufgefordert, dem genannten Schuldbrief innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

3011 Bern, den 2. September 1981

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Le président du Tribunal civil du district de Moudon somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer au greffe du Tribunal jusqu'au 20 septembre 1982, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Cédule hypothécaire au porteur, de fr. 85 000.-, constituée le 22 février 1978, intérêt maximum 10%, 2e rang sur la parcelle 779 de Lucens, propriété de Jacques Maillard, à Lucens. RF no 92 593. (78')

1510 Moudon, le 10 septembre 1981 Le président:
J.-P. Nicollier

Le président du Tribunal II du district de Porrentruy, ordonne au détenteur éventuel du titre suivant:

2e rang: fr. 5000.-, 7%, cédule hypothécaire souscrite par et au profit d'Armand Lièvre, à Courtemaiche, inscrite les 3 septembre 1954 à série II folio 5044 et 4 décembre 1969 à série VII folio 329, grevant l'immeuble no 3 du ban de Courtemaiche, appartenant à Armand Lièvre, prénommé,

de produire ce titre à notre greffe dans le délai d'une année à partir de la première publication de la présente sommation, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (1388')

2900 Porrentruy, le 11 septembre 1981

Le président du Tribunal II:
P. Theurillat

Il pretore del Distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore no 53.349 con un saldo di fr. 3959.-, emesso dalla Banca Popolare Svizzera di Bellinzona, a voler produrre detto titolo alla cancelleria della pretura di Bellinzona, entro il 19 marzo 1982, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (1389')

6500 Bellinzona, l'11 settembre 1981

Il pretore:
Avv. Dott. Mauro Dell'Ambrogio

La pretura del distretto di Leventina, in relazione all'istanza odierna ed in applicazione degli art. 870/871 ss. CCS, 981, 982, 984 CO e 7b e 5 LAC.

diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore di fr. 40 000.- + int. 5%, iscritto al vol. VI n. 162 del 15 dicembre 1966, sulla particella 712 in territorio di Giornico, già proprietà di Manfrina Ischia fu Giuseppe, Giornico, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida, sotto comminatoria di ammortamento. (1340')

6760 Faido, il 27 agosto 1981

Il pretore di Leventina:
avv. Raimondo Peduzzi

Kraftloserklärungen

Annulations - Annullamenti

Der Schuldbrief vom 31. Oktober 1922, lastend auf GB Niedergösgen Nr. 64 mit Fr. 6500.-, GB Nr. 89 mit Fr. 300.-, GB Nr. 90 mit Fr. 300.-, GB Nr. 95 mit Fr. 1400.-, alle im 1. Rang, total im Betrage von Fr. 8500.-, und

Schuldbrief vom 2. September 1933, lastend als Gesamtpfandrecht auf GB Niedergösgen Nr. 64, 89, 90 und 95, je im 2. Rang, und auf GB Niedergösgen Nr. 793 im 1. Rang im Betrage von Fr. 12 000.-, und

Schuldbrief vom 10. Februar 1964, lastend als Gesamtpfandrecht auf GB Niedergösgen Nr. 64, 89, 90 und 95, je im 3. Rang, und auf GB Niedergösgen Nr. 793 im 2. Rang im Betrage von Fr. 3000.-, sind zugunsten der EKO Hypothekar- und Handelsbank; Eigentümer der Liegenschaften ist Stadler Franz, 1903, Jakobs sel., von Birrwil, Landwirt, in Niedergösgen, sind kraftlos erklärt. (1392)

4600 Olten, den 11. September 1981 Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen

Mit Verfügung vom 10. September 1981 hat der Gerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten folgende drei Schuldbriefe vom 13. Februar 1917, lastend auf GB Lohn Nr. 18, kraftlos erklärt:

- a. Gemeinde Lohn Fr. 2700.-
- b. Spezialchuldfonds Lohn Fr. 500.-
- c. Armenfonds Lohn Fr. 300.-

4500 Solothurn, den 10. September 1981 (1391)

Der Zivilamtsgerichtsschreiber
von Bucheggberg-Kriegstetten:
K. Flury

Die folgenden, am 17. Juli 1980 ausgeschrieben Titel sind innert Frist nicht vorgelegt worden und werden daher für kraftlos erklärt:

Fr. 4500.- Grundpfandverschreibung aus Kapitalhypothek vom 30. August 1917, im 7. Rang, Vorgang Fr. 19 500.-, zugunsten Johanna Mettler, haftend auf den Grundstücken Teufen Nrn. 602, 1147 und 1150, Lochmühle, Teufen;

Fr. 2400.- abz. lieg. Zedel vom 16. Oktober 1857, im 1. Rang, haftend auf Grundstück Teufen Nr. 603, Lochmühle, Teufen;

Fr. 320.- lieg. Zedel vom 8. September 1855, an Fr. 530.-, im 1. Rang, zinsfällig 11. November, Zedelkopierbuch S 2629, Schuldner: Johannes Freund;

Fr. 210.- lieg. Zedel, aus Fr. 530.-, vom 8. September 1855, im 1. Rang, zinsfällig 11. November, Zedelkopierbuch N 510, Schuldner: Johannes Freund;

Fr. 1000.- lieg. Zedel vom 30. März 1903, im 3. Rang, Vorgang Fr. 8838.-, zinsfällig 1. Mai, Zedelkopierbuch A/s 15084, Schuldner: Jakob Kellenberger,

die letzteren 3 Titel haftend auf Liegenschaft Herisau 1093, Schnellbrunnerstrasse 78, Herisau, (Parzelle 1794,2573), (1383)

9043 Trogen, den 10. September 1981 Die Obergerichtskanzlei von Appenzell A.Rh.

Der Namensschuldbrief vom 25. September 1951 über Fr. 5000.-, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Brittnau Nr. 1452, Kat.-Plan 44, Parzelle 2124, lautend auf die Sparkasse Mattenwil, Brittnau, als Gläubigerin, und auf Kunz-Styner Friedrich, Brittnau, als Schuldner, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1390)

4800 Zofingen, den 11. September 1981 Bezirksgericht Zofingen

Nach erfolglosem Aufruf sind kraftlos erklärt worden:

Die Inhaberaktie Nr. 89737 zu nom. Fr. 500.- (Emission 1980), mit Couponsbogen der Zuger Kantonalbank, Zug.

Das Namensparheft Nr. 00-029.668-06 der Zuger Kantonalbank mit einem Saldo von Fr. 8081.40.

Die nachstehend aufgeführten Inhaberschuldbriefe, lastend auf der Liegenschaft Nr. 1528 GB Baar, Grundbuch Baar, Bd. XV, Folio 118, an der Blickensdorferstrasse 5, in Baar:

1. Fr. 5000.- (Vorgang Fr. 30 000.-)
2. Fr. 5000.- (Vorgang Fr. 35 000.-)
3. Fr. 5000.- (Vorgang Fr. 40 000.-)
4. Fr. 5000.- (Vorgang Fr. 45 000.-)
5. Fr. 4000.- (Vorgang Fr. 50 000.-)
6. Fr. 5000.- (Vorgang Fr. 54 000.-)
7. Fr. 5000.- (Vorgang Fr. 59 000.-)
8. Fr. 6000.- (Vorgang Fr. 64 000.-)

(1394)

6301 Zug, den 10. September 1981 Kantonsgerichtspräsidium Zug:
Dr. V. Schaller

Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Der Möbelfabrik Hans Schneider, Rünenbergerstrasse 25, Gelterkinden, ist die Bewilligung für einen Totalausverkauf wegen Geschäftsaufgabe erteilt worden.

Herrn Hans Schneider wird eine Sperrfrist bis 20. März 1987 auferlegt, innert welcher er auf dem Gebiet der ganzen Schweiz kein gleichartiges Geschäft eröffnen, übernehmen oder sich an einem solchen beteiligen darf (Art. 16 der eidg. Ausverkaufsverordnung). (A1202)

4410 Liestal, den 14. September 1981

Amt für Gewerbe,
Handel und Industrie
Der Vorsteher:
Dr. K. Herzog

Wabru Investitions AG in Liquidation, Brig

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. September 1981 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb Monatsfrist ab der 3. Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Elmar M. Vogel, Kehrstrasse 18, 3904 Naters, anzumelden. (A1206²)

3900 Brig, den 11. September 1981

Der Liquidator

Walter Mathis AG, Freiburg

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Standard Magnet AG, mit Sitz in Cham, vom 10. September 1981, hat beschlossen, die Walter Mathis AG, mit Sitz in Freiburg, auf dem Wege der Universal-Sukzession im Sinne einer Inkorporation zu übernehmen. Gleichzeitig wurde beschlossen, die Löschung der durch die Fusion gegenstandslos gewordenen Walter Mathis AG zu beantragen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 12. Oktober 1981 anzumelden. (A1188²)

6330 Cham, den 15. September 1981

Standard Magnet AG

Schmid & Heigl AG in Liquidation, Dübendorf

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. September 1981 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist, ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A1195²)

8600 Dübendorf, den 10. September 1981

Schmid & Heigl AG
Der Liquidator:
Theodor Meister

Par jugement du 14 septembre 1981 et en vertu des art. 977, 981 ss CO, 2 LI CCS, le président II du Tribunal du district de Delémont a prononcé l'annulation du bon de caisse no 101188, de la Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit, de fr. 4000.-, 3½%, émis le 14 février 1978, au nom de Marcel Ayer, Delémont, avec coupons aux 14 février 1979, 14 février 1980 et 14 février 1981. (1397)

2800 Delémont, le 14 septembre 1981 Le président II du Tribunal:
Pierre Lachat

Beteiligungs AG für Haustechnik, Freiburg

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Standard Magnet AG, mit Sitz in Cham, vom 10. September 1981, hat beschlossen, die Beteiligungs AG für Haustechnik, mit Sitz in Freiburg, auf dem Wege der Universal-Sukzession im Sinne einer Inkorporation zu übernehmen. Gleichzeitig wurde beschlossen, die Löschung der durch die Fusion gegenstandslos gewordenen Beteiligungs AG für Haustechnik zu beantragen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 12. Oktober 1981 anzumelden. (A1189²)

6330 Cham, den 15. September 1981

Standard Magnet AG

Reltrading AG, Bern

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlungen der Reltrading AG, Bern, und der Paul Schenk AG, Ittigen, vom 11. September 1981 haben die Fusion ihrer Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Diese ist in der Weise erfolgt, dass die Paul Schenk AG Aktiven und Passiven der Reltrading AG übernommen hat.

Den Gläubigern der übernommenen Gesellschaft wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der übernommenen Gesellschaft automatisch auf die Paul Schenk AG übergegangen sind und bei Fälligkeit von ihr regiert werden. Die Gläubiger können ihre Forderungen innert Monatsfrist bei der Paul Schenk AG, Schermen 44, 3063 Ittigen, anmelden. (A1196²)

3063 Ittigen, den 11. September 1981

Paul Schenk AG

Le juge-instructeur III pour le district de Sion rend notoire que, par décision du 10 septembre 1981, il a prononcé l'annulation du titre suivant:

Obligation de caisse au porteur de la Société de Banque Suisse d'une valeur nominale de fr. 1000.- au taux de 5%, émise le 1er juillet 1972, remboursable le 1er juillet 1979, avec coupons annuels au 1er juillet 1973/74/75/76/77/78/79 attachés. (1393)

1950 Sion, le 10 septembre 1981

Le juge-instructeur III:
Yves Tabin

Solarklima AG, Zürich

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Standard Magnet AG, mit Sitz in Cham, vom 10. September 1981, hat beschlossen, die Solarklima AG, mit Sitz in Zürich, auf dem Wege der Universal-Sukzession im Sinne einer Inkorporation zu übernehmen. Gleichzeitig wurde beschlossen, die Löschung der durch die Fusion gegenstandslos gewordenen Solarklima AG zu beantragen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 12. Oktober 1981 anzumelden. (A1187²)

6330 Cham, den 15. September 1981

Standard Magnet AG

Rohrex AG in Liquidation, Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juni 1981 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche, unter Beilage der Forderungstitel, innert Monatsfrist dem Liquidator, Herrn Dr. Walter Ottiger, Rechtsanwalt, Kapellgasse 21, Luzern, anzumelden. (A1175¹)

6000 Luzern, den 8. September 1981

Der Liquidator:
Dr. W. Ottiger

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma Libelle, Mercerie, Flughafenstrasse 37, Basel, eine Bewilligung zum Totalausverkauf erteilt und den Inhabern Frau Dora Riniker und Frau Mathilde Broggi, wohnhaft in Basel, eine Sperrfrist bis 31. März 1987 auferlegt, innert der sie im Wirtschaftsgebiet des Kantons Basel-Stadt kein gleichartiges Detailgeschäft mehr eröffnen oder sich aktiv an einem solchen beteiligen dürfen. (A1193)

4001 Basel, den 10. September 1981

Polizei- und Militärdepartement Basel-Stadt
Administrative Dienste

Thermo-Bauelement AG, Murten

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Standard Magnet AG, mit Sitz in Cham, vom 10. September 1981, hat beschlossen, die Thermo-Bauelement AG, mit Sitz in Murten, auf dem Wege der Universal-Sukzession im Sinne einer Inkorporation zu übernehmen. Gleichzeitig wurde beschlossen, die Löschung der durch die Fusion gegenstandslos gewordenen Thermo-Bauelement AG zu beantragen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 12. Oktober 1981 anzumelden. (A1186²)

6330 Cham, den 15. September 1981

Standard Magnet AG

Liga AG, Celerina

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre der Liga AG, Celerina, hat am 7. August 1981 beschlossen, das Aktienkapital von bisher Fr. 300 000.- auf Fr. 178 000.- herabzusetzen, unter Rückgabe und Vernichtung von 122 Inhaberaktien zu nom. je Fr. 1000.-.

Allfällige Gesellschaftsgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen binnen zwei Monaten, gerechnet ab der 3. Publikation dieses Aufrufes, beim unterzeichneten Notar anzumelden, um Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A1176²)

7500 St. Moritz, den 8. September 1981

Für den Verwaltungsrat:
Dr. H. J. Zinsli, St. Moritz

Globale Finanz Holding AG, mit Sitz in Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Globale Finanz Holding AG, Zug, hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. September 1981 beschlossen, das Grundkapital von Fr. 2 000 000.- auf Fr. 100 000.- herabzusetzen durch Rücknahme und Vernichtung von 150 Namenaktien zu Fr. 1000.- nom. und 175 Inhaberaktien zu Fr. 10 000.- nom. gegen die teilweise Abtretung des Guthabens gegenüber der Aktionärin.

Hiermit werden die Gläubiger der Globale Finanz Holding AG, Zug, vom Beschluss über die Kapitalherabsetzung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen diese Gesellschaft binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Globale Finanz Holding AG, Baarerstrasse 10, 6300 Zug, c/o Trefisco AG, anzumelden. (A1185³)

6300 Zug, den 7. September 1981 Globale Finanz Holding AG

Slal S.A., à Sion

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO
Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 29 septembre 1980, la société Slal S.A., ayant son siège à Sion, a repris à titre universel, conformément aux dispositions de l'art. 748 CO, l'actif et le passif de la société Gapac S.A., à Sion, à compter du 1er janvier 1980. La société Gapac S.A. a donc été dissoute sans liquidation.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 748 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la société Slal S.A., à Sion, rue de la Dixence 9. (A1190³)

1950 Sion, le 8 septembre 1981

Slal S.A.
Le conseil d'administration

Ediktalladung

Die nachstehend genannte verschwundene oder abwesende Person sowie jedermann, der Nachricht über dieselbe geben kann, werden hiermit aufgefordert, sich innert der unten erwähnten Frist zu melden, da sonst die verschwundene oder abwesende Person für verschollen erklärt wird (Art. 35 bis 38 ZGB).

Käser Gottlieb, geboren 7. Dezember 1913, Sohn des Adolf und der Lina geborene Geissbühler, von Oeschenschach.

Der Genannte soll seit 1958 nachrichtlos abwesend sein.

Anmeldefrist beim Bezirksgericht Zofingen bis zum 15. September 1982. (A1183³)

4800 Zofingen, den 4. September 1981 Bezirksgericht Zofingen

Service des eaux de la Lécherette, La Lécherette

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Première publication

En conformité des art. 742 ss CO le Service des eaux de la Lécherette, société coopérative dont le siège est à La Lécherette, informe ses créanciers qu'elle a décidé sa dissolution dans son assemblée générale extraordinaire du 5 septembre 1981 et qu'elle procède à sa liquidation.

Toute personne qui aurait une créance à faire valoir contre cette société est priée de s'adresser à l'étude des notaires Favrod-Coune et Paschoud, à Château-d'Oex, en produisant le titre de sa créance. (A1205³)

1837 Château-d'Oex, le 5 septembre 1981 Les liquidateurs

Compagnie Industrielle Cirésia, Société générale des Raffineries, Versoix

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 8 septembre 1981, la Compagnie Industrielle Cirésia, Société générale des Raffineries, dont le siège est à Versoix, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 31 octobre 1981, en mains du liquidateur, M. Jean Forestier, route de Suisse 114, à Versoix. (A 1177³)

1290 Versoix, le 8 septembre 1981

Le liquidateur

Öffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Laubi Louise Agata, 1893, von Baden und Muri, in Baden wohnhaft gewesen, gestorben am 2. September 1981.

Eingaben an die Gemeindekanzlei Baden.

Frist: bis 14. Oktober 1981. (A 1174¹)

5400 Baden, den 9. September 1981

Bezirksgericht
E. Kammermann

S.I. Neroutsos SA en liquidation, Crans

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Conformément à l'art. 742, al. 2 CO, les créanciers de la société anonyme S.I. Neroutsos SA, de siège social à Crans, commune de Chermignon, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 30 juin 1981 et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès de l'agence Gaston Barras, à Crans-sur-Sierre. (A1203³)

3963 Crans-sur-Sierre, le 14 septembre 1981

Gaston Barras, Crans

Dela Produzioni S.A. in liquidazione, Locarno

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Dela Produzioni S.A., tenuta il 6 agosto 1981, ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.

I creditori sociali sono pregati di voler produrre i loro crediti entro 30 giorni dalla terza pubblicazione al liquidatore designato dalla predetta assemblea, Marco Giannoni, via Francini 1, Locarno. (A1204³)

6600 Locarno, il 10 settembre 1981

Il liquidatore:
Marco Giannoni

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Der Nachlass der am 14. Mai 1981 verstorbenen

Anna Karolina Hürlimann,

geb. 19. Oktober 1888, von Zürich und Bertschikon ZH, wohnhaft gewesen Limmattalstrasse 371, 8049 Zürich (Krankenheim Bombach), ist gemäss gerichtlicher Feststellung dem Staat Zürich zugefallen.

Gemäss ZGB 592 und EGZGB 132 wurde deshalb die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet.

Die Gläubiger und Bürgen der Verstorbenen werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen bis und mit 31. Oktober 1981 bei uns anzumelden. Eine Haftung des Gemeinwesens besteht nur im Umfang der geerbten Nachlasswerte.

Innert der gleichen Frist müssen Schuldner und Besitzer von Vermögensobjekten der Verstorbenen eine Eingabe machen. (A1198³)

8049 Zürich, den 11. September 1981

Notariat Höngg-Zürich
Wieslergasse 10
W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Unifarms SA, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 20 août 1981, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la Société Fiduciaire et de Gérance SA, à Genève, rue de la Cité 1. (A1197³)

1204 Genève, le 11 septembre 1981

La liquidatrice

Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 2/3 luglio 1981 dell'avv. Giancarlo Bordoni, Lugano, diffida chiunque ritenesse di essere erede della defunta

Borrini Rosa Delfina,

figlia di Pietro Giuseppe e di Matilde nata Cantoni, nata a Scareglia, il 23 settembre 1896, attinente di Valcolla, domiciliata a Valcolla, deceduta a Lugano, il 5 maggio 1977, ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A1191³)

6900 Lugano, il 20 agosto 1981

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Aufforderung gemäss Art. 89 HRRegV

Wiroba A.G. Luzern in Liq., in Luzern.

Wenn uns nicht innert 30 Tagen ein Interesse an der Aufrechterhaltung an der Eintragung obgenannter Gesellschaft geltend gemacht wird, wird diese im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht. (A1199)

6002 Luzern, den 10. September 1981

Handelsregisteramt
des Kantons Luzern

Lucinge-Eglantine B. S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 28 août 1981 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître, par écrit, leurs réclamations dans le délai d'un an dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur: M. Claudys Truan, à Lausanne, Galeries Benjamin-Constant 1. (A1200³)

1003 Lausanne, le 10 septembre 1981

Le liquidateur

Diffida secondo l'art. 89 ORC

L'Ufficio dei registri di Lugano, sezione del registro di commercio, diffida le persone aventi un interesse a che venga mantenuta a registro di commercio l'iscrizione della società

Franino S.A., in Lugano;

a far valere i loro diritti entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario, avendo detta società cessato ogni attività, la stessa verrà radiata d'ufficio (art. 89 ORC). (A1192)

6900 Lugano, il 10 settembre 1981

Ufficio del registro di commercio

Sommatton selon l'art. 89 ORC

Les créanciers et associés de la société coopérative

Société coopérative de production cinématographique (SCPC) en liquidation,

ainsi que tous tiers intéressés, sont sommés d'invoquer dans les trente jours dès la présente publication, leur intérêt au maintien de la société précitée, en s'adressant par écrit au registre du commerce de Lausanne.

Cette inscription sera sinon radiée d'office, en application des art. 89 ORC et 96 litt. c. (A1201)

1001 Lausanne, le 14 septembre 1981

Registre du commerce de Lausanne

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

310221. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1980.
 Jenoptik Jena Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Carl-Zeiss-Strasse 1, Jena (Deutsche Demokratische Republik). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 184224. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Dezember 1980 an.

Optische Instrumente, Vermessungsgeräte, fotogrammetrische Geräte und deren Teile. (Int. Kl. 9)

Lamegon

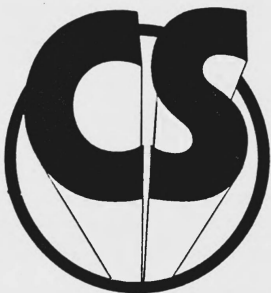
310222. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1980.
 Jenoptik Jena Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Carl-Zeiss-Strasse 1, Jena (Deutsche Demokratische Republik). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 184225. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Dezember 1980 an.

Optische Instrumente, Vermessungsgeräte, fotogrammetrische Geräte und deren Teile. (Int. Kl. 9)

Lametar

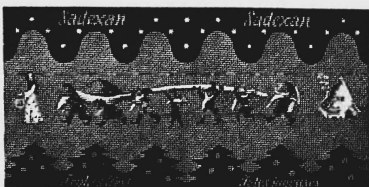
310223. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1980.
 Cellsystem AG, Winkelstrasse 19, 4665 Oftringen. - Fabrikation und Handel.

Bewässerungs-, Entwässerungs- und Beheizungsanlagen für Terrains wie Fussballplätze, Golf- und Krocketplätze; Böden für die Kulturbepflanzung, für Landwirtschaft, Tennisplätze, Tennenplätze sowie Teile davon, wie Kunststoff-Folien, Rohrleitungen, Anschluss- und Verbindungsteile, Niveaumesser, Feuchtemesser; Säcke aus Kunststoff-Folien, Dünger, Füllmaterialien, nämlich Sand, Lavaerde, Blähton und dergleichen. (Int. Kl. 1, 9, 11, 17, 19, 22, 31)



310224. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1980.
 Hermann H. Vontobel, Rotzbergstrasse 3, 6362 Stansstad. - Fabrikation und Handel - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 184311. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Dezember 1980 an.

Diätetische, pharmazeutische und medizinische Präparate; Lebensmittel. (Int. Kl. 5, 29, 30, 31)



310225. Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1980.
 Kanebo Cosmetics (Europa) AG, St. Annagasse 16, 8001 Zürich. - Handel.

Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 3)

Kanebo

310226. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1979.
 Portakabin Limited, Blue Bridge Lane, York (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Einrichtungen für sanitäre Anlagen sowie Toiletten, geeignet für den Gebrauch in mobilen Bauten. (Int. Kl. 11)

KABMOBILE

310227. Hinterlegungsdatum: 6. August 1980.
 The Gillette Company, Prudential Tower Building, Boston (Massachusetts, USA). - Fabrikation und Handel.

Schreib- und Zeicheninstrumente; Tinten und Tintenminen. (Int. Kl. 16)

POWERPOINT

310228. Hinterlegungsdatum: 20. August 1980.
 Palm Beach Incorporated, 400 Pike Street, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke (ausgenommen Handschuhe), einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe. (Int. Kl. 25)

GANT

310229. Date de dépôt: 9 septembre 1980.
 Revendication de priorité: Japon, 19 mars 1980.
 Tokyo Denki Kagaku Kogyo Kabushiki Kaisha, No. 13-1, 1-chome, Nihonbashi, Chuo-ku, Tokyo (Japon). - Fabrication et commerce.

Ceintures magnétiques pour usage médical, en tissu ou matières plastiques et attachées par des morceaux d'aimants. (Cl. int. 10)

LOMBER

310230. Date de dépôt: 21 octobre 1980.
 Satrop S.A., 44, avenue de la Gare, 1003 Lausanne; adresse pour la correspondance: c/o Satrop Holding AG, case postale 408, 4603 Olten. - Commerce.

Solutions et produits pour le nettoyage, la conservation, l'entretien et la manipulation des lentilles de contact. (Cl. int. 5)

OPTOCARE

310231. Hinterlegungsdatum: 25. Juni 1981.
 Guardsman Chemicals Inc., 1350 Steele, S.W., Grand Rapids (Michigan, USA). - Fabrikation und Handel.

Staublappen, Staubbesen und Hüllen für Staubbesen. (Int. Kl. 21)

GUARDSMAN ONE-WIPE

310232. Date de dépôt: 30 octobre 1980.
 Laboratoires Martin (S.A.), La Péronne, Neuvy (Allier, France). - Fabrication et commerce.

Médecaments antitussifs. (Cl. int. 5)

ANTUSSIL

310233. Date de dépôt: 30 octobre 1980.
 Laboratoires Martin (S.A.), La Péronne, Neuvy (Allier, France). - Fabrication et commerce.

Médecaments antitussifs. (Cl. int. 5)

CONTUSSIL

310234. Hinterlegungsdatum: 30. Oktober 1980.
 Airwick AG (Airwick S.A.) (Airwick Limited), Webergasse 34, 4058 Basel. - Fabrikation und Handel.

Trockenreinigungs-, -desinfektions- und -desodorisierungsmittel für Teppiche und dergleichen. (Int. Kl. 3, 5)

AIRWICK CARPET DRY

310235. Hinterlegungsdatum: 30. Oktober 1980.
 George Michael of Madison Avenue Products, Inc., 420 Madison Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Haarpflegemittel US-amerikanischer Herkunft. (Int. Kl. 3)

GEORGE MICHAEL OF MADISON AVENUE

310236. Hinterlegungsdatum: 30. Oktober 1980.
 Intrex (UK) Limited, Nelson House, 2, Hamilton Terrace, Leamington Spa (Warwickshire, Grossbritannien); Korrespondenzadresse: 3A, St. Almonds Place, Shrewsbury SY1 1UJ, Salop (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Putz-, Polier- und Pflegemittel, insbesondere für Aussenflächen von Luft-, Land- und Wasserfahrzeugen; Poliermittel für die Karosseriepflege solcher Fahrzeuge; Mittel zur Reinigung oder Pflege von lackierten, metallischen, metallbeschichteten, keramischen oder emaillierten Oberflächen. (Int. Kl. 3)

PERMAGLASS

310237. Hinterlegungsdatum: 19. November 1980.
 Locher Handels AG, Baurstrasse 14, 8008 Zürich. - Handel.

Reinigungsbürste für gelochte Backbleche. (Int. Kl. 21)

ROLLIGEL

310238. Hinterlegungsdatum: 21. November 1980.
 Verband ostschweiz. landwirtschaftl. Genossenschaften (VOLG), Sehalbhausstrasse 6, 8401 Winterthur. - Fabrikation und Handel.

Sehokolade enthaltende Nahrungsmittel. (Int. Kl. 30)

CHOCINA

310239. Hinterlegungsdatum: 21. November 1980.
Verband ostschweiz. landwirtschaftl. Genossenschaften (VOLG),
Schaffhauserstrasse 6, 8401 Winterthur. - Fabrikation und Handel.

Schokolade enthaltende Nahrungsmittel. (Int. Kl. 30)

CHOCOLINO

310240. Hinterlegungsdatum: 21. November 1980.
Prioritätsanspruch: Benelux, 27. Juni 1980.
The Procter & Gamble Company, 301 East 6th Street, Cincinnati
(Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und
Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mit-
tel, Haarwasser; Zahnputz- und andere nichtmedizinische Zahn-
und Mundpflegemittel; chemische, hygienische Produkte, ein-
schliesslich desodorisierende und antitranspirierende Mittel; Desin-
fektionsmittel; Luftfrischungsmittel; hygienisches Verbandmate-
rial, Binden, Tampons und Monatschalen; Papierwaren für Haushalt
und hygienischen Gebrauch, wie Tücher, Servietten, Taschentü-
cher, Gesichtstücher, Toilettenpapier und Wegwerfwindeln.
(Int. Kl. 1, 3, 5, 16)

RICAL

310241. Hinterlegungsdatum: 21. November 1980.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabrika-
tion und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 187193. Die Schutz-
frist aus der Erneuerung läuft vom 21. November 1980 an.

Kosmetische Erzeugnisse und Präparate, einschliesslich Haut-
cremen. (Int. Kl. 3)

ETERNA 27

310242. Hinterlegungsdatum: 21. November 1980.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabrika-
tion und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 187321. Die Schutz-
frist aus der Erneuerung läuft vom 21. November 1980 an.

Kosmetische Erzeugnisse und Präparate, einschliesslich Haut-
cremen. (Int. Kl. 3)

PROGENITIN

310243. Hinterlegungsdatum: 21. November 1980.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabrika-
tion und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 189161. Die Schutz-
frist aus der Erneuerung läuft vom 21. November 1980 an.

Kosmetische Erzeugnisse und Präparate, einschliesslich Make-up-
Präparate und -Cremen für die Haut. (Int. Kl. 3)

REVLON CONTEMPERA

310244. Hinterlegungsdatum: 25. November 1980.
Air-Tec AG Tenniken, Niedermarkt 12, 4456 Tenniken. - Fabrika-
tion.

Aufrauhschmaschinen für die Bearbeitung und Aufrauhsung von
Betonoberflächen, Steinflächen und dergleichen. (Int. Kl. 7)

BETON-ROCKER

310245. Hinterlegungsdatum: 25. November 1980.
Hermes Süsstoff AG (Hermes Edulcorants S.A.) (Hermes Sweeten-
ers Ltd.), Ankerstrasse 53, 8004 Zürich. - Fabrikation und Handel.
- Erneuerung der Marke Nr. 184083. Die Schutzfrist aus der Er-
neuerung läuft vom 25. November 1980 an.

Chemisch-pharmazeutische Produkte, künstliche Süsstoffe.
(Int. Kl. 1, 5)

ASSUCRO

310246. Hinterlegungsdatum: 25. November 1980.
Hermes Süsstoff AG (Hermes Edulcorants S.A.) (Hermes Sweeten-
ers Ltd.), Ankerstrasse 53, 8004 Zürich. - Fabrikation und Handel.
- Erneuerung der Marke Nr. 184088. Die Schutzfrist aus der Er-
neuerung läuft vom 25. November 1980 an.

Chemisch-pharmazeutische Produkte, künstliche Süsstoffe.
(Int. Kl. 1, 5)

HERMESUC

310247. Hinterlegungsdatum: 26. November 1980.
Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Gruben-
strasse 40, 8045 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung
mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 184428. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. November 1980 an.

Pharmazeutische und medizinische Produkte und Präparate, phar-
mazeutische Drogen, Sera, Impfstoffe, Bakterienpräparate, Bek-
ämpfungsmittel für Schädlinge bei Menschen, Tieren und Pflan-
zen. (Int. Kl. 5)

VETANARCOL

310248. Hinterlegungsdatum: 27. November 1980.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. - Fabrikation und Handel. -
Erneuerung der Marke Nr. 181834. Firma geändert. Die Schutzfrist
aus der Erneuerung läuft vom 9. Juni 1980 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

ALCAPYRIN

310249. Hinterlegungsdatum: 27. November 1980.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. - Fabrikation und Handel. -
Erneuerung der Marke Nr. 181837. Firma geändert. Die Schutzfrist
aus der Erneuerung läuft vom 9. Juni 1980 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

JUVAPYRIN

310250. Hinterlegungsdatum: 27. November 1980.
Dolder AG, Immengasse 9, 4056 Basel. - Fabrikation und Handel. -
Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 181838.
Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
9. Juni 1980 an.

Pharmazeutisches Produkt. (Int. Kl. 5)

MEPROBIT

310251. Date de dépôt: 1er décembre 1980.
Burgess Architectural Products Limited, Brookfield Road, Hinckley
(Leicestershire, Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Matériaux de construction métalliques et non métalliques, en par-
ticulier matériaux insonores; plafonds suspendus, feuilles, panneaux,
en particulier pour revêtements de mur; tuiles et murs; constructions
insonorisées portatives, cabines, en particulier cabines de téléphone
insonorisées, chambres, enceintes et écrans à absorption acoustique,
en particulier pour téléphones et téléscripteurs; meubles; appareils
et installations de ventilation, ventilateurs.
(Cl. int. 6, 11, 17, 19, 20)

BURGESS

310252. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1980.
Jean-E. Kopp, 3280 Merlach; Postadresse: 3280 Murten. - Fabrika-
tion und Handel.

Cheminée und Cheminée-Einsätze zur Wärmegegewinnung.
(Int. Kl. 11, 19)

IBU

310253. Date de dépôt: 10 décembre 1980.
Katex S.A., 7, rue de l'Hôpital, 2000 Neuchâtel. - Fabrication et
commerce.

Textiles, à savoir tissus de décoration et d'ameublement, rideaux,
tapis, couvertures de lit et de table, tapisseries, dentelles et brode-
ries, rubans et lacets, tentures; cuirs, vêtements, souliers, bijoux, sacs
à main et sacs à dos. (Cl. int. 14, 18, 24 à 27)

DILARA

310254. Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1980.
Eutectic Corporation, 40-40 172nd Street, Flushing, New York
(New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Unedte Metalle und deren Legierungen sowie elektrische Apparate
und Instrumente zum Schweißen, Hart- und Weichlöten.
(Int. Kl. 6 bis 9)

CASTOSTAR

310255. Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1980.
Prioritätsanspruch: USA, 10. November 1980.
Koppers Company, Inc., Koppers Building, 601 Grant Street, Pitts-
burgh (Pennsylvania, USA). - Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für die Feuerschutzbehandlung, insbeson-
dere von Holz- und Zelluloseprodukten, von Bauholz, Holzpane-
len, Papier, Pappe, Spanplatten, Pfosten und Pfählen; feuerfest be-
handelte Holz- und Zelluloseprodukte, nämlich Bau- und Nutzholz,
Holzpaneele, Papiere, Pappe, Spanplatten, Pfähle und Pfosten.
(Int. Kl. 1, 16, 19)

DRICON

310256. Hinterlegungsdatum: 22. Dezember 1980.
Coop Schweiz, Thiersteinallee 12, 4053 Basel. - Fabrikation und
Handel.

Biskuits. (Int. Kl. 30)

MAJA

310257. Hinterlegungsdatum: 24. Dezember 1980.
Guhl & Scheibler AG, Elisabethenstrasse 28, 4051 Basel. - Fabrika-
tion.

Apparate und Geräte zur Ausgabe, Kontrolle, Entwertung und Ab-
rechnung für Fahr- bzw. Eintrittskarten für Verkehrsbetriebe, Berg-
bahnen, Sport- und Vergnügungsanlagen. (Int. Kl. 9)

INTERTICKET

310258. Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1981.
Schweiz, Serum- & Impfstoffinstitut und Institut zur Erforschung der
Infektionskrankheiten, Rehhagstrasse 79, 3018 Bern. - Fabrikation
und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der
Marke Nr. 186621. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom
12. Mai 1981 an.

Impfstoffe schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 5)

BUCCAPOL BERNA

Besuch des algerischen Staatssekretärs für Aussenhandel

Algierien ist dieses Jahr Ehrengast am Comptoir Suisse in Lausanne. Zu diesem Anlass hat sich eine algerische Delegation, unter der Leitung von Minister Ali Oubouzar, Staatssekretär für Aussenhandel, in die Schweiz begeben. Im Anschluss an den offiziellen Tag Algeriens am Comptoir Suisse ist Herr Minister Oubouzar am 15. September in Bern von Bundesrat Fritz Honegger empfangen worden. Der algerische Gast führte mit hohen schweizerischen Beamten, namentlich mit Staatssekretär Paul R. Jolles, Gespräche über Weltwirtschaftsfragen, über die Wirtschaftslage Algeriens sowie über die Wirtschaftsbeziehungen zwischen den beiden Ländern.

Visite du Secrétaire d'Etat algérien au Commerce Extérieur

L'Algérie est cette année invitée d'honneur au Comptoir Suisse à Lausanne. A cette occasion, une délégation algérienne, dirigée par le Ministre Ali Oubouzar, Secrétaire d'Etat au Commerce Extérieur, est venue en Suisse. Après la journée officielle de l'Algérie au Comptoir Suisse, le Ministre Oubouzar s'est rendu à Berne le 15 septembre, où il a été reçu par M. Fritz Honegger, Conseiller fédéral. L'hôte algérien a eu avec des hauts fonctionnaires suisses, notamment avec M. Paul R. Jolles, Secrétaire d'Etat, des entretiens sur des questions de politique économique internationale, sur la situation de l'économie algérienne ainsi que sur les relations économiques entre les deux pays.

Emissionsprogramm für das 4. Quartal 1981

Die nach Art. 16h NBG für die Emissionskontrolle eingesetzte Kommission hat in ihrer Sitzung vom 14. September 1981 das Emissionsprogramm für das 4. Quartal 1981 ohne Kürzungen genehmigt. Gegenüber den Bewilligungen des Vergleichs quartals des Vorjahres fällt der Neugeldbetrag mit 2062 Millionen Franken um 162 Millionen höher, der Konversionsbetrag mit 438 Millionen Franken um 12 Millionen Franken tiefer aus. Im Programm figuriert zudem eine Anleihe von US \$ 80 Millionen. Nach Ansicht des Direktoriums der Schweizerischen Nationalbank wie auch der Kommission ist der Kapitalmarkt in der Lage, die bewilligten Beträge aufzunehmen.

Programme des émissions pour le 4e trimestre 1981

Lors de sa séance du 14 septembre 1981, la Commission chargée du contrôle des émissions, en vertu de l'article 16h de la loi sur la Banque nationale, a établi le programme des émissions pour le 4e trimestre de 1981. Tous les emprunts annoncés ont été autorisés. Le prélèvement d'argent frais, pour lequel est prévu un montant de 2062 millions de francs, est supérieur de 162 millions de francs à celui de la période correspondante de l'année précédente; quant aux conversions, qui se chiffrent à 438 millions, elles sont en baisse de 12 millions de francs. Un emprunt de US \$ 80 millions figure de plus au programme. De l'avis de la Direction générale de la Banque nationale suisse ainsi que de la Commission, le marché des capitaux est en mesure d'absorber la totalité des émissions annoncées.

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1977-1979

Un 93e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru au mois de mai 1980, il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1977-1979

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur le taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1977 à 1979 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 33 francs. Prière d'effectuer les paiements pré-alables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

EUROFIMA Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale, Basel

7 1/4% Anleihe 1981-93 von Fr. 80000000

Anleihszweck:	Finanzierung von modernem Rollmaterial.
Titel:	Inhaberoobligationen von Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100000 Nennwert.
Coupons:	Jahrescoupons per 1. Oktober.
Laufzeit:	längstens 12 Jahre/im Mittel rund 10 Jahre.
Rückzahlung:	zum Nennwert von je Fr. 16000000 jährlich, durch Rückkauf oder Auslösung, erstmals am 1. Oktober 1989.
Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeiten:	am 1. Oktober 1989 zu 101% am 1. Oktober 1990 zu 100 1/2% am 1. Oktober 1991 oder am 1. Oktober 1992 zu 100%
Emissionspreis:	100%
Zeichnungsfrist:	17. bis 23. September 1981, mittags.
Liberierung:	am 1. Oktober 1981.
Kotierung:	an den Börsen von Zürich, Basel, Bern, Genf und Lausanne.
Valorennummer:	105.331
Zweck der Gesellschaft:	Beschaffung von Eisenbahnmateriale und Vermietung desselben an die beteiligten Eisenbahnverwaltungen.
Aktienkapital:	Fr. 500000000, wovon 40% einbezahlt.
Aktionäre:	sind die Eisenbahnverwaltungen folgender Länder: Belgien Griechenland Luxemburg Schweden Dänemark Holland Norwegen Schweiz BR Deutschland Italien Osterreich Spanien Frankreich Jugoslawien Portugal Türkei
Zusätzliche Haftung der Aktionäre:	bis zu einem ihrer Beteiligung am Aktienkapital entsprechenden Betrag für die Erfüllung aller Verträge der EUROFIMA über die Finanzierung von Eisenbahnmateriale.
Staatsgarantie:	der Regierungen für die von ihren Eisenbahnverwaltungen der EUROFIMA gegenüber eingegangenen Verbindlichkeiten.
Verpflichtung:	der Regierungen zu Massnahmen im Rahmen eventueller Devisenvorschriften zwecks Sicherstellung der im Zusammenhang mit der Geschäftstätigkeit der EUROFIMA sich ergebenden Geldbewegungen.
Sämtliche schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehenden Banken nehmen Zeichnungen spesenfrei entgegen und halten den Interessenten Zeichnungsscheine zur Verfügung.	
Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt	Bank Leu AG
Schweizerische Volksbank	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft
Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) S.A.	Verband Schweizerischer Kantonalbanken

Fimencoo AG, Basel

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

im Restaurant Heuwaage, Basel, Mittwoch, den 30. September 1981, um 20 Uhr.

- Traktanden:
1. Neubestimmung des Domizils.
 2. Neuwahl des Verwaltungsratspräsidenten.

Heselect AG, Wetzikon

Einladung zur 9. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, 29. September 1981, 17 Uhr, am Domizil der Gesellschaft, Hofstrasse 96A, Wetzikon.

Traktanden:

1. Abnahme des 9. Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung sowie des Berichtes der Revisionsstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Wahl der Revisionsstelle.
4. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung, die Bilanz und der Revisorenbericht können am Sitz der Gesellschaft eingesehen werden.

Wetzikon, den 16. September 1981

Heselect AG, Wetzikon
Der Präsident: J. Hann

Editions Rencontre SA, Lausanne

Communication à tous les détenteurs d'actions «B»

Ayant acquis en janvier 1981 le groupe Muxexport, Reeves Communications Corp., New York, a repris les engagements auxquels avait souscrit Muxexport Ltd, Edmonton, en vue du rachat des actions «B» des EDITIONS RENCONTRE SA encore dans le public. Toutefois, au lieu d'offrir cette année le rachat d'une action sur cinq au prix de fr. 1600.- par titre, Reeves Communications Corp., représentée par Muxexport SA, Genève, a décidé d'augmenter ce prix à fr. 1650.- et d'étendre son offre à l'ensemble des actions non encore en ses mains. Reeves Communications Corp. possède à ce jour l'ensemble des actions «A» et 17 374 actions «B» des EDITIONS RENCONTRE SA, ce qui lui confère 90,8% des voix à l'assemblée générale.

En conséquence, nous soussignés, Muxexport SA, agissant au nom de Reeves Communications Corp., offrons d'acheter la totalité des actions au porteur (actions «B») des EDITIONS RENCONTRE SA, d'une valeur nominale de fr. 150.- au prix de:

fr. 1650.- (mille six cent cinquante) par action

Cette offre de rachat est valable jusqu'au 31 octobre 1981.

Dès le 1er janvier 1982, les actions des EDITIONS RENCONTRE SA seront retirées de la cotation officielle de la bourse de Lausanne.

Les actionnaires désirant bénéficier de cette offre de rachat sont invités à remettre leurs titres, coupons no 38 et suivants attachés, aux guichets de:

BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS (SUISSE) SA, GENEVE

UNION DE BANQUES SUISSES SA, LAUSANNE

en échange desquels le montant de fr. 1650.- net par action leur sera payé.

Reeves Communications Corp., en améliorant l'offre précédemment faite par Muxexport Ltd, s'est efforcée de tenir équitablement compte des intérêts des actionnaires minoritaires qu'elle remercie de la contribution qu'ils ont apportée au développement des EDITIONS RENCONTRE SA.

Au nom de Reeves Communications Corp.
Muxexport SA, Genève

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig. Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

Kaufe Hermes Data 200

aus 2. Hand.

Offerten unter Chiffre 24-975106
Publicitas, 3001 Bern.

Wir finanzieren Teilzahlungsverträge

zu vorteilhaften Bedingungen.

Auskunft unter Chiffre 37-C 23831,
an Publicitas Zürich.

**tero direktwerbung
tero werbeadressen-
tero center**
Wir liefern Ihnen Werbeadressen von allen Branchen der Schweiz auf Listen, Selbstklebetiketten, Kuverts, Briefbogen, Robotertafeln usw.
**tero textverarbeitung
tero roboterbriefe**
R. Eller
Im Engboden 9
6315 Oberägeri
☎ 042/72.44.40
Verlangen Sie unsere Unterlagen!